



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 8 października 2013 r.

Poz. 6062

### UCHWAŁA NR XXXI/305/2013 RADY GMINY CZERNICHÓW

z dnia 27 września 2013 r.

#### w sprawie zmian w uchwale budżetowej na rok 2013

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 58 ust.1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. Z z 2013 roku, poz.594 z późniejszymi zmianami)

**Rada Gminy Czernichów uchwala, co następuje:**

§ 1. 1. Dokonać zmian w wydatkach Gminy (zał. Nr 8)

Dział	Rozdz.	Treść	Zmniejszyć	Zwiększyć
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>0,00</b>	<b>200,00</b>
	<b>01030</b>	Izby rolnicze	0,00	200,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki bieżące</i>	0,00	200,00
		w tym:		
		/ <i>wydatki jednostek budżetowych</i>	0,00	200,00
		w tym:		
		- <i>wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań</i>	0,00	200,00
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>4 500,00</b>	<b>90 000,00</b>
	60016	Drogi publiczne gminne	4 500,00	90 000,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki majątkowe</i>	4 500,00	90 000,00
		w tym:		
		/ <i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	4 500,00	90 000,00
<b>750</b>		<b>Administracja publiczna</b>	<b>25 000,00</b>	<b>0,00</b>
	75023	Urzędy gmin ( miast i miast na prawach powiatu)	25 000,00	0,00
		w tym:	0,00	
		- <i>Wydatki majątkowe</i>	25 000,00	0,00
		w tym:		
		/ <i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	25 000,00	0,00

<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>17 100,00</b>	<b>25 000,00</b>
	80101	Szkoły podstawowe	17 100,00	25 000,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki bieżące</i>	17 100,00	0,00
		w tym:		
		/ <i>wydatki jednostek budżetowych</i>	17 100,00	0,00
		w tym:		
		- <i>wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań</i>	0,00	0,00
		- <i>wynagrodzenia i składki od nich naliczone</i>	17 100,00	0,00
		- <i>Wydatki majątkowe</i>	0,00	25 000,00
		w tym:		
		/ <i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	0,00	25 000,00
<b>854</b>		<b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>	<b>0,00</b>	<b>17 100,00</b>
	85401	Świetlice szkolne	0,00	17 100,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki bieżące</i>	0,00	17 100,00
		w tym:		
		/ <i>wydatki jednostek budżetowych</i>	0,00	17 100,00
		w tym:		
		- <i>wynagrodzenia i składki od nich naliczone</i>	0,00	17 100,00
<b>900</b>		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>2 079 165,27</b>	<b>1 030,00</b>
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona środowiska	2 077 935,27	1 030,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki bieżące</i>	0,00	1 030,00
		w tym:		
		/ <i>dotacja na zadania bieżące</i>	0,00	1 030,00
		- <i>Wydatki majątkowe</i>	2 077 935,27	0,00
		w tym:		
		/ <i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	1 987 935,27	0,00
		/ <i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	90 000,00	
	90002	Gospodarka odpadami	1 230,00	0,00
		w tym:		
		- <i>Wydatki bieżące</i>	1 230,00	0,00
		w tym:		
		/ <i>wydatki jednostek budżetowych</i>	1 230,00	0,00
		w tym:		
		- <i>wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań</i>	1 230,00	0,00
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna</b>	<b>0,00</b>	<b>4 500,00</b>
	92601	Obiekty sportowe	0,00	4 500,00

	w tym:		
	- <i>Wydatki bieżące</i>	0,00	4 500,00
	w tym:		
	/ <i>wydatki jednostek budżetowych</i>	0,00	4 500,00
	w tym:		
	- <i>wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań</i>	0,00	4 500,00
	<b>Ogółem:</b>	<b>2 125 765,27</b>	<b>137 830,00</b>

§ 2. 1. Ulega zmianie § 10 uchwały budżetowej , który otrzymuje następujące brzmienie: ustala się limit zobowiązań z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek oraz emitowanych papierów wartościowych w kwocie 5.073.425,73 zł na:

- finansowanie przejściowego deficytu budżetu jednostki samorządu terytorialnego - 1.000.000,00zł
- finansowanie planowanego deficytu budżetu jednostki samorządu terytorialnego - 1.422.551,71 zł
- spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów oraz emisji papierów wartościowych- 2.650.874,02 zł,
- wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej

2. Ulega zmianie § 12 uchwały budżetowej , który otrzymuje następujące brzmienie: Upoważnia się Wójta do:

1) zaciągania kredytów i pożyczek oraz emisji papierów wartościowych na:

- finansowanie planowanego deficytu budżetu jednostki samorządu terytorialnego - 1.422.551,71 zł
- pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu jednostki samorządu terytorialnego - 1.000.000,00zł
- spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów oraz emisji papierów wartościowych- 2.650.874,02zł,
- wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej.

§ 3. 1. Dokonać zmiany załącznika Nr 10 - Zestawienie przychodów i rozchodów, który przyjmuje treść jak załącznik Nr 1 do niniejszej Uchwały.

2. Dokonać zmiany załącznika Nr 9 wydatki majątkowe, który przyjmuje treść jak załącznik Nr 2 do niniejszej Uchwały.

3. Dokonać zmiany załącznika Nr 12 - Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu gminy Czernichów w 2013 roku, który przyjmuje treść jak załącznik Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. Powyższe zmiany powodują ustalenie dochodów w wysokości 36.325.862,23 zł w tym: dochody bieżące 25.575.147,03 zł i wydatki w wysokości: 37.748.413,94 zł , w tym: wydatki bieżące: w wysokości 21.311.013,66zł. Deficyt budżetowy wynosi 1.422.551,71 zł zostanie pokryty z zaciągniętego kredytu w kwocie 1.422.551,71 zł.

§ 5. Wykonanie Uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Gminy

**Adam Badan**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XXXI/305/2013  
Rady Gminy Czernichów  
z dnia 27 września 2013 r.

### ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW BUDŻETU

L.p.	Treść	§	Kwota w złotych
1.	<b>Przychody budżetu</b>		<b>4 073 425,73</b>
	w tym:		
	- przychody z zaciągniętych kredytów na rynku krajowym	952	3 773 425,73
	- przychody z zaciągniętych pożyczek na rynku krajowym	952	300 000,00
	Wolne środki , o których mowa w art..217 ust.2 ustawy	950	0,00
	Przychody z zaciągniętych pożyczek na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	903	0,00
2.	<b>Dochody budżetu</b>	901	<b>36 325 862,23</b>
3.	Razem (1+2)		40 399 287,96
4.	<b>Wydatki budżetu</b>	902	<b>37 748 413,94</b>
5.	Splata otrzymanych krajowych kredytów	992	1 604 692,00
6.	Splaty otrzymanych krajowych pożyczek	992	656 700,00
7	Splata pożyczek otrzymanych na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	963	389 482,02
8	<b>Razem rozchody</b>		<b>2 650 874,02</b>
9.	Razem rozchody i wydatki (4+5+6)		40 399 287,96

Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XXXI/305/2013

Rady Gminy Czernichów

z dnia 27 września 2013 r.

**WYDATKI MAJĄTKOWE W BUDŻECIE NA 2013 ROK**

L.p.	Nazwa zadania	Dział	Rozdz.	§	Plan w zł.
1	Przebudowa i remont obiektu przemysłowego po elektrowni szczytowo-pompowej w Międzybrodziu ŻYWIECKIM na cele gospodarcze, kulturalne społeczne	700	70005	6050(2.271.114,53),6059(1.499.077,79),6057(7.894.774,09)	11 664 966,41
2	Nabywanie gruntów	700	70005	6060	30 000,00
3	Budowa boiska przy Zespole Szkół nr 1 w Międzybrodziu Bialskim- nawierzchnia boiska	926	92601	6050	34 600,00
4	Budowa placu rekreacyjnego dla dzieci w Międzybrodziu Żywieckim	926	92601	6050	34 600,00
5	Zakup i montaż wiat przystankowych w Tresnej	600	60016	6050	25 300,00
6	Budowa boiska w Czernichowie w ramach zagospodarowania terenu wokół szkoły	926	92601	6050	34 600,00
7	Dotacja na zadania inwestycyjne dla ZUP Isepnica w Międzybrodziu Bialskim	900	90001	6210	300 000,00
8	Budowa budynku Urzędu Gminy w Międzybrodziu Bialskim	750	75023	6050	1 075 000,00
9	Projekt na oświetlenie uliczne w Tresnej, przysiółek ZONIE przy drodze woj. Nr 946	900	90015	6050	10 000,00
10	Projekt na budowę drogi w M. Żywieckim , ul. Słoneczna	600	60016	6050	5 000,00
11	Budowa kanalizacji sanitarnej we M. Bialskim - etap 2 zadanie 2- budowa kanalizacji sanitarnej w przysiółku Basiury i Orionówka w Międz. Bialskim	900	90001	6050	57 300,00

12	Modernizacja instalacji wodnej , instalacji centralnego ogrzewania w budynku Zespołu Szkół Nr 1 w Międzybrodzu Bialskim	801	80101	6050	60 300,00
13.	Modernizacja centralnego ogrzewania w budynku gminnym przy ul.Kasperków 8 w Międzybrodzu Bialskim	700	70005	6050	4 800,00
14.	Zakup i wdrożenie programu do obsługi gospodarki odpadami	750	75023	6050	18 000,00
15.	Zakup zestawów komputerowych na stanowiska obsługi gospodarki odpadami	750	75023	6050	7 800,00
16.	Remont otwartego obiektu sportowego w Międzybrodzu Bialskim	926	926	6059(447.253,60), 6057(521.037,36)	968 290,96
17	Projekt budowlano-wykonawczy remontu i adaptacji pomieszczeń e budynku przy ul.Ks.pra.Jana Banasia 9 w Międzybrodzu Bialskim	700	70005	6050	55 500,00
18	Modernizacja instalacji wew. Zasilającej w wodę Zespół Szkolno-Przedszkolny w Czernichowie	801	80101	6050	7 000,00
19	Modernizacja łazienek w przyziemiu w SP Nr 2 w Międzybrodzu Bialskim	801	80101	6050	45 000,00
20	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Czernichów w sołectwie Tresna	901	90001	6050	65 000,00
21	Modernizacja ul.Handlowej i 11-go Listopada w Czernichowie	600	60016	6050	40 500,00
22	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w Międzybrodzu Bialskim - etap II	900	90001	6050	1 012 064,73

23	Pomoc finansowa dla Województwa Śląskiego dla zadania " koncepcja przebudowy skrzyżowania drogi wojewódzkiej nr 948 z drogą powiatową nr 1403 S w Międzybrodzu Bialskim "	600	60013	6300	30 000,00
24	Pomoc finansowa dla Województwa Śląskiego dla zadania " projekt przebudowy dwustronnych chodników w ciągu drogi wojewódzkiej nr 948 wraz z projektem przebudowy drogi wojewódzkiej w Międzybrodzu Bialskim	600	60013	6300	67 000,00
25	Pomoc finansowa dla Województwa Śląskiego dla zadania " budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 948 w Czernichowie - etap III"	600	60013	6300	64 000,00
26	Koncepcja przebudowy skrzyżowania drogi wojewódzkiej nr 948 z drogą powiatową nr 1403 S w Międzybrodzu Bialskim "	600	60013	6050	30 000,00
27	Projekt przebudowy dwustronnych chodników w ciągu drogi wojewódzkiej nr 948 wraz z projektem przebudowy drogi wojewódzkiej w Międzybrodzu Bialskim	600	60013	6050	67 000,00
28	Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 948 w Czernichowie - etap III	600	60013	6050	160 000,00
29	Rządowy Program "Radosna Szkoła - SP Nr 2 w Międzybrodzu Bialskim	801	80101	6050	151 878,18
30	Zakup serwera wizyjnego na potrzeby UG Czernichów	750	75023	6050	5 200,00
31	Dotacja dla OSP Międz. Żywieckie - dofinansowanie średniego zestawu ratownictwa technicznego	754	75412	6230	8 000,00



32	Modernizacja boiska przy ul.Energetyków w Międzybrodziu Żywieckim	926	92601	6050	5 000,00
33	Modernizacja kompleksu sportowego Moje Boisko+ORLIK 2012 w Międzybrodziu Żywieckim	926	92601	6050	4 000,00
34	Modernizacja kompleksu sportowego Moje Boisko-ORLIK 2012 w Międzybrodziu Bialskim	926	92601	6050	6 000,00
35	Zakup samochodu osobowo-towarowego dla UG	600	60016	6050	75 000,00
36	Zakup drzwi wejściowych do bud. Remizy OSP w Czernichowie w części dot.Oś.Zdrowia	700	70005	6050	3 700,00
37	Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ul.Prochockiej w Tresnej	900	90001	6050	55 000,00
38	Budowa kanalizacji sanitarnej umożliwiającej odprowadzenie ścieków z budynków zlokalizowanych przy ul.Pięknej w Tresnej	900	90001	6050	60 000,00
39	Remont ulicy Prochockiej w Tresnej	600	60016	6050	90 000,00
<b>ogółem ;</b>					<b>16 437 400,28</b>

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XXXI/305/2013

Rady Gminy Czernichów

z dnia 27 września 2013 r.

**ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELONYCH Z BUDŻETU GMINY CZERNICHÓW W 2013 ROKU**

LP	DZIAŁ	ROZDZIAŁ	DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH			DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH			RAZEM
			Dotacje przedmiotowe	Dotacje podmiotowe	Dotacje celowe związane z realizacją zadań J.S.T.	Dotacje przedmiotowe	Dotacje podmiotowe	Dotacje celowe związane z realizacją zadań J.S.T.	
1	600	60004	0,00	0,00	543 976,00	0,00	0,00	0,00	<b>543 976,00</b>
2	851	85154	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30 000,00	<b>30 000,00</b>
3	801	80104	0,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00	<b>30 000,00</b>
4	921	92105	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30 000,00	<b>30 000,00</b>
5	921	92116	0,00	342 640,00	0,00	0,00	0,00	0,00	<b>342 640,00</b>
6	926	92605	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	35 000,00	<b>35 000,00</b>
7	851	85158	0,00	0,00	2 500,00	0,00	0,00	0,00	<b>2 500,00</b>
8	750	75095	0,00	0,00	2 090,00	0,00	0,00	0,00	<b>2 090,00</b>
9	900	90001	0,00	0,00	300 000,00	0,00	0,00	0,00	<b>300 000,00</b>
10	600	60013	0,00	0,00	157 000,00	0,00	0,00	0,00	<b>157 000,00</b>
11	754	75404	0,00	0,00	3 600,00	0,00	0,00	0,00	<b>3 600,00</b>
12	754	75412	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	8 000,00	<b>8 000,00</b>
13	852	85295	0,00	0,00	700,00	0,00	0,00	0,00	<b>700,00</b>
14	600	60014	0,00	0,00	44 000,00	0,00	0,00	0,00	<b>44 000,00</b>
15	900	90001	0,00	0,00	1 030,00	0,00	0,00	0,00	<b>1 030,00</b>

---

	<b>0,00</b>	<b>342 640,00</b>	<b>1 084 896,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>103 000,00</b>	<b>1 530 536,00</b>
--	-------------	-------------------	---------------------	-------------	-------------	-------------------	---------------------